

**Ordinanza del DFE
sul controllo dei composti chimici utilizzabili
a scopi civili e militari
(Ordinanza sul controllo dei composti chimici DFE, OCCC-DFE)**

Modifica del 31 agosto 1999

*Il Dipartimento federale dell'economia
ordina:*

I

L'ordinanza del 12 settembre 1997¹ sul controllo dei composti chimici è modificata come segue:

Art. 3 cpv. 2 lett. c

² Il richiedente deve:

- c. garantire un controllo affidabile in seno all'azienda in occasione dell'esportazione di composti chimici soggetti a controllo.

II

L'allegato dell'ordinanza è modificato secondo la versione qui annessa.

III

La presente modifica entra in vigore il 1° gennaio 2000.

31 agosto 1999

Dipartimento federale dell'economia:
Couchepin

¹ RS 946.202.211

Allegato
(art. 1)

Tabelle dei composti chimici²

(si veda anche la cifra 1C350 dell'ordinanza del 25 giugno 1997³ sul controllo dei beni a duplice impiego)

Tabella 1 A Composti chimici tossici N. CAS

1.	Alchile (Me, Et, n-Pr o i-Pr) fosfonofluoridati di O-alchile ($\leq C_{10}$, compreso il cicloalchile) es. Sarin: metilfosfonofluoridato di O-isopropile Soman: metilfosfonofluoridato di O-pinacolile	107-44-8 96-64-0
2.	N, N-dialchile (Me, Et, n-Pr o i-Pr) fosforamidocianidati di O-alchile ($\leq C_{10}$, compreso il cicloalchile) es. Tabun: N, N-dimetilfosforamidocianidati di O-etile	77-81-6
3.	Alchile (Me, Et, n-Pr o i-Pr) fosfonothioati di O-alchile (H o $\leq C_{10}$, compreso il cicloalchile) e di S-2-dialchile (Me, Et, n-Pr o i-Pr) aminoetile (Me, Et, Npr o i-Pr) e sali alchilati o protonati corrispondenti es. VX: metilfosfonothioati di O-etile e di S-2-diisopropilaminoetile	50782-69-9
4.	Iprite allo zolfo: Solfuro di 2-cloroetile e di clorometile Iprite: solfuro di bis-(2-cloroetile) Bis (2-cloroetilthio) metano Sesquiprite (Q): 1,2-Bis (2-cloroetilthio) etano 1,3-Bis (2-cloroetilthio)-n-propano 1,4-Bis (2-cloroetilthio)-n-butano 1,5-Bis (2-cloroetilthio)-n-pentano Ossido di bis (2-cloroetilthio)metile Iprite-O: ossido di bis (2-cloroetilthio)etile)	2625-76-5 505-60-2 63869-13-6 3563-36-8 63905-10-2 142868-93-7 142868-94-8 63918-90-1 63918-89-8
5.	Lewisiti: Lewisite 1: 2-clorovinildicloroarsina Lewisite 2: bis (2-clorovinil)-clorarsine Lewisite 3: tris (2-clorovinil)-arsina	541-25-3 40334-69-8 40334-70-1
6.	Ipriti all'azoto: HN1: bis (2-cloroetile) etilamina HN2: bis (2-cloroetile) metilamina HN3: tris (2-cloroetil) amina	538-07-8 51-75-2 555-77-1
7.	Saxitossina	35523-89-8
8.	Ricina	9009-86-3

² I nomi dei composti chimici e i loro sinonimi sono determinanti per i controlli. L'indicazione dei numeri CAS ha lo scopo di facilitare l'identificazione dei composti, anche se non può costituire l'unico criterio. Occorre inoltre tener conto del fatto che diverse iscrizioni sono costituite da «famiglie», corrispondenti a centinaia di sostanze caratterizzate da una composizione chimica analoga.

³ RS **946.202.1**

Tabella 1 B Precursori N. CAS

9.	Difluoruri d'alchile (Me, Et, n-Pr o i-Pr) fosfonile es. DF: difluoruro di metilfosfonile	676-99-3
10.	Alchile (Me, Et, n-Pr o i-Pr) fosfoniti di O-alchile ($H \text{ o } \leq C_{10}$, compreso il cicloalchile) e di O-2-dialchile (Me, Et, n-Pr o i-Pr) aminoetile e sali alchilati o protonati corrispondenti es. QL: metilfosfonite di O-etile e di O-2-diisopropilaminoetile	57856-11-8
11.	Cloro Sarin: metilfosfonocloridato di O-isopropile	1445-76-7
12.	Cloro Soman: metilfosfonocloridato di O-pinacolile	7040-57-5

Tabella 2 A Composti chimici tossici N. CAS

1.	Amitono: fosforothioato di O,O-dietile e di S-[2-(dietilamino)etile] e sali alchilati o protonati corrispondenti	78-53-5
2.	PFIB: 1, 1, 3, 3, 3-pentafluoro-2-(trifluorometil)-1-propene	382-21-8
3.	BZ: Benzylato di 3-quinuclidinile (*) ⁴	6581-06-2

Tabella 2 B Precursori N. CAS

4.	Composti chimici, tranne quelli iscritti nella Tabella 1, contenenti un atomo di fosforo cui è legato un gruppo metile, etile o propile (normale o iso), senza altri atomi di carbonio es. Dicloruro di metilfosfonile Metilfosfonato di dimetile <i>Salvo:</i> Fonofos: etildithiofosfonato di O-etile e di S-fenile	676-97-1 756-79-6 944-22-9
5.	Dialogenuri N, N-dialchile (Me, Et, n-Pr o i-Pr) fosforamidici	
6.	N, N-dialchile (Me, Et, n-Pr o i-Pr)-fosforamidati di dialchile (Me, Et, n-Pr o i-Pr)	
7.	Tricloruro di arsenico	7784-34-1
8.	Acido 2,2-difenile-2-idrossiacetico	76-93-7
9.	Quinuclidin-3-ol	1619-34-7
10.	Cloruri di N, N-2-dialchil (Me, Et, n-Pr o i-Pr) aminoetile e sali protonati corrispondenti	
11.	N, N-2-dialchile (Me, Et, n-Pr o i-Pr) aminoetanolo e i sali protonati corrispondenti <i>Salvo:</i> N, N-Dimetilaminoetanolo e sali protonati corrispondenti N, N-Dietilaminoetanolo e sali protonati corrispondenti	108-01-0 100-37-8
12.	N, N-2-dialchile (Me, Et, n-PR o i-Pr) aminoetanoliolo e sali protonati corrispondenti	
13.	Thiodiglicol: solfuro di bis (2-idrossietile)	111-48-8
14.	Alcol pinacolicco: 3,3-dimetilbutano-2-ol	464-07-3

⁴ Il segno (*) si riferisce a disposizioni particolari contenute nell'articolo 7 dell'ordinanza sul controllo dei composti chimici.

Tabella 3 A	Composti chimici tossici	N. CAS
1.	Fosgene: Dicloruro di carbonile	75-44-5
2.	Cloruro di cianogeno	506-77-4
3.	Cianuro d'idrogeno	74-90-8
4.	Cloropicrina: tricloronitrometano	76-06-2

Tabella 3 B	Precursori	N. CAS
5.	Ossicloruro di fosforo	10025-87-3
6.	Tricloruro di fosforo	7719-12-2
7.	Pentacloruro di fosforo	10026-13-8
8.	Fosfito di trimetile	121-45-9
9.	Fosfito di trietile	122-52-1
10.	Fosfito di dimetile	868-85-9
11.	Fosfito di dietile	762-04-9
12.	Monocloruro di zolfo	10025-67-9
13.	Dicloruro di zolfo	10545-99-0
14.	Cloruro di thionile	7719-09-7
15.	Etildietanolamina	139-87-7
16.	Metildietanolamina	105-59-9
17.	Trietanolamina	102-71-6

Per mantenere il parallelismo d' impaginazione tra le edizioni italiana, francese e tedesca della RU, questa pagina rimane vuota.